



BMW Motorrad  
Navigator

[www.bmw-motorrad.com](http://www.bmw-motorrad.com)

# BMW Motorrad Navigator V

## *Manuel d'utilisation*



Tous droits réservés. Conformément aux lois relatives au copyright en vigueur, toute reproduction du présent manuel, qu'elle soit partielle ou intégrale, sans l'autorisation préalable écrite de Garmin, est interdite. Garmin se réserve le droit de modifier ou d'améliorer ses produits et d'apporter des modifications au contenu du présent manuel sans obligation d'en avertir quelque personne physique ou morale que ce soit. Consultez le site Web de Garmin à l'adresse [www.garmin.com](http://www.garmin.com) pour obtenir les dernières mises à jour, ainsi que des informations complémentaires concernant l'utilisation de ce produit.

Garmin® et le logo Garmin sont des marques commerciales de Garmin Ltd. ou de ses filiales, déposées aux Etats-Unis d'Amérique et dans d'autres pays. nùMaps Lifetime™ et TracBack® sont des marques déposées de Garmin Ltd. ou de ses filiales. Ces marques ne peuvent pas être utilisées sans l'autorisation expresse de Garmin.

La marque et les logos Bluetooth® sont la propriété de Bluetooth SIG, Inc., et leur utilisation par Garmin est soumise à une licence. microSD™ est une marque déposée de SD-3C.

BMW® est une marque déposée de BMW AG.

Ce produit de classe III doit être alimenté par une alimentation limitée (LPS).

# Table des matières

|                                                            |          |                                                                 |          |
|------------------------------------------------------------|----------|-----------------------------------------------------------------|----------|
| <b>Mise en route</b>                                       | <b>1</b> | Démarrage d'un itinéraire vers une position enregistrée         | 6        |
| Informations de contact                                    | 1        | Votre itinéraire sur la carte                                   | 6        |
| Mise en place de la batterie                               | 1        | Utilisation de la carte de navigation                           | 6        |
| Mise sous tension de l'appareil                            | 1        | Ajout d'un point à un itinéraire                                | 6        |
| Mise hors tension de l'appareil                            | 1        | Suivi d'un détour                                               | 6        |
| Réinitialisation de l'appareil                             | 1        | Arrêt de l'itinéraire                                           | 6        |
| Retrait de la batterie                                     | 1        | Utilisation des itinéraires suggérés                            | 6        |
| Installation de l'appareil sur le support moto             | 1        | A propos des services à proximité des sorties                   | 6        |
| Retrait de l'appareil du support de montage pour moto      | 2        | Recherche de services à proximité des sorties                   | 6        |
| A propos du support pour moto                              | 2        | Navigation jusqu'à une sortie                                   | 6        |
| Montage de l'appareil dans une automobile                  | 2        | <b>Pages cartographiques</b>                                    | <b>6</b> |
| Assistance et mises à jour                                 | 2        | Personnalisation de la carte                                    | 6        |
| Configuration de Garmin Express                            | 2        | Personnalisation des calques de la carte                        | 6        |
| Activation des cartes à vie                                | 2        | Affichage du journal de trajet                                  | 7        |
| A propos du mode veille                                    | 3        | Modification du champ de données cartographiques                | 7        |
| Entrée en mode veille                                      | 3        | Personnalisation des boutons de la carte                        | 7        |
| Sortie du mode veille                                      | 3        | Suppression de boutons de la carte                              | 7        |
| Réglage de la luminosité de l'écran                        | 3        | Modification du tableau de bord de la carte                     | 7        |
| Réglage du volume                                          | 3        | Modification de la perspective de la carte                      | 7        |
| Icônes de la barre d'état                                  | 3        | Affichage de l'activité d'un itinéraire                         | 7        |
| Choix d'un mode de transport                               | 3        | Affichage de la liste des changements de direction              | 7        |
| Informations sur la batterie                               | 3        | Affichage de l'itinéraire complet sur la carte                  | 7        |
| Réglage de l'heure                                         | 3        | Affichage du prochain changement de direction                   | 7        |
| Utilisation des boutons à l'écran                          | 3        | Affichage des intersections                                     | 7        |
| Utilisation du clavier virtuel                             | 3        | Affichage des alertes routières                                 | 7        |
| A propos des raccourcis                                    | 3        | Affichage du calculateur de voyage                              | 7        |
| Ajout d'un raccourci                                       | 3        | Réinitialisation des informations sur le trajet                 | 7        |
| Suppression d'un raccourci                                 | 3        | Affichage d'informations sur la position actuelle               | 7        |
| <b>A propos des positions</b>                              | <b>3</b> | Recherche de services à proximité                               | 7        |
| Recherche de concessionnaires BMW                          | 3        | Directions jusqu'à votre position actuelle                      | 8        |
| Informations de contact                                    | 3        | <b>Indications vocales mains libres</b>                         | <b>8</b> |
| Recherche de positions                                     | 3        | A propos des casques sans fil                                   | 8        |
| Recherche d'une position par catégorie                     | 3        | Activation de la technologie sans fil Bluetooth                 | 8        |
| Recherche dans une catégorie                               | 3        | Couplage d'un casque sans fil                                   | 8        |
| Recherche d'une position à l'aide de la barre de recherche | 4        | Suppression d'un casque couplé                                  | 8        |
| Modification de la zone de recherche                       | 4        | Déconnexion du casque                                           | 8        |
| Recherche d'une position en parcourant la carte            | 4        | Astuces après le couplage des appareils                         | 8        |
| Recherche d'une adresse                                    | 4        | <b>Utilisation des applications</b>                             | <b>8</b> |
| Recherche des destinations récentes                        | 4        | Utilisation de l'aide                                           | 8        |
| Suppression de la liste des destinations récentes          | 4        | Recherche de rubriques d'aide                                   | 8        |
| Recherche d'un parking                                     | 4        | Smartphone Link                                                 | 8        |
| Recherche de votre dernière place de stationnement         | 4        | Téléchargement de Smartphone Link                               | 8        |
| Outils de recherche                                        | 4        | Connexion à Smartphone Link                                     | 8        |
| Recherche d'une intersection                               | 4        | Envoi d'une position de votre téléphone à l'appareil            | 8        |
| Recherche d'une ville                                      | 4        | Désactivation des appels lors de la connexion à Smartphone Link | 9        |
| Recherche d'un lieu à l'aide de coordonnées                | 4        | A propos des services Live Garmin                               | 9        |
| Définition d'une position simulée                          | 5        | Abonnement aux services Live Garmin                             | 9        |
| Enregistrement de positions                                | 5        | Affichage des prévisions météo                                  | 9        |
| Enregistrement d'une position                              | 5        | Consultation de la météo près d'une autre ville                 | 9        |
| Enregistrement de votre position actuelle                  | 5        | Affichage du radar météorologique                               | 9        |
| Démarrage d'un itinéraire vers une position enregistrée    | 5        | Affichage des alertes météo                                     | 9        |
| Modification d'une position enregistrée                    | 5        | Consultation des conditions de circulation                      | 9        |
| Attribution de catégories à une position enregistrée       | 5        | Planificateur de trajets                                        | 9        |
| Suppression d'une position enregistrée                     | 5        | A propos des étapes                                             | 9        |
| Enregistrement d'une position d'origine                    | 5        | A propos des points de tracé                                    | 9        |
| Recherche des destinations récentes                        | 5        | Planification d'un trajet avec une destination                  | 9        |
| Suppression de la liste des destinations récentes          | 5        | Ajout de points à un trajet                                     | 9        |
| <b>Navigation</b>                                          | <b>5</b> | Programmer un trajet                                            | 10       |
| Démarrage d'un itinéraire                                  | 5        | Modification des modes de transport dans un trajet              | 10       |
| Aperçu d'itinéraires multiples                             | 5        | Suivi d'un trajet enregistré                                    | 10       |
| Modification du mode de calcul d'itinéraire                | 5        | Modification d'un trajet enregistré                             | 10       |
| Navigation à vol d'oiseau                                  | 6        | TracBack®                                                       | 10       |
|                                                            |          | Suivi de vos parcours récents                                   | 10       |
|                                                            |          | Enregistrer votre parcours récent en tant que trajet            | 10       |

|                                                               |           |                                                              |           |
|---------------------------------------------------------------|-----------|--------------------------------------------------------------|-----------|
| Utilisation du compas .....                                   | 10        | <b>Dépannage .....</b>                                       | <b>15</b> |
| Affichage des destinations et itinéraires précédents .....    | 10        | Mon appareil ne parvient pas à acquérir les signaux          |           |
| Utilisation de l'horloge universelle .....                    | 10        | satellites .....                                             | 15        |
| Affichage du planisphère .....                                | 10        | L'appareil ne se charge pas dans mon véhicule .....          | 15        |
| Définition d'une alarme .....                                 | 10        | L'écran tactile ne répond pas correctement aux pressions que |           |
| Utilisation de la calculatrice .....                          | 10        | vous exercez .....                                           | 15        |
| Conversion des unités de mesure .....                         | 10        | La ventouse n'adhère pas au pare-brise .....                 | 15        |
| Définition du taux de change des devises .....                | 10        | Ma batterie ne reste pas chargée très longtemps .....        | 15        |
| A propos du lecteur audio .....                               | 11        | La jauge de la batterie semble manquer de précision .....    | 15        |
| Types de fichiers pris en charge .....                        | 11        | Mon appareil ne s'affiche pas sur mon ordinateur en tant que |           |
| Ecoute de musique .....                                       | 11        | lecteur amovible .....                                       | 15        |
| Création d'une liste de chansons .....                        | 11        | Mon appareil ne s'affiche pas sur mon ordinateur en tant     |           |
| Création d'une liste de chansons sur un ordinateur .....      | 11        | qu'appareil portable .....                                   | 15        |
| Modification de la liste de chansons en cours .....           | 11        | Mon appareil ne s'affiche sur mon ordinateur ni en appareil  |           |
| <b>Trafic .....</b>                                           | <b>11</b> | portable, ni en lecteur ou volume amovible .....             | 15        |
| A propos du trafic sur votre itinéraire .....                 | 11        | Mon téléphone ne se connecte pas à l'appareil .....          | 15        |
| Affichage des problèmes de circulation à venir .....          | 11        | Mon appareil est verrouillé ou figé .....                    | 15        |
| Contournement manuel du trafic sur votre itinéraire .....     | 11        | Je veux effacer toutes mes données utilisateur .....         | 15        |
| Recherche d'un autre itinéraire .....                         | 11        | <b>Caractéristiques techniques .....</b>                     | <b>16</b> |
| Visualisation du trafic sur la carte .....                    | 11        | <b>Index .....</b>                                           | <b>17</b> |
| Trafic dans votre région .....                                | 11        |                                                              |           |
| Recherche des problèmes de circulation .....                  | 11        |                                                              |           |
| Visualisation d'un problème de circulation sur la carte ..... | 11        |                                                              |           |
| Recherche des problèmes de circulation .....                  | 11        |                                                              |           |
| Compréhension des informations de trafic .....                | 12        |                                                              |           |
| Désactivation du service d'info-traffic .....                 | 12        |                                                              |           |
| <b>Gestion de données .....</b>                               | <b>12</b> |                                                              |           |
| Types de fichiers .....                                       | 12        |                                                              |           |
| A propos des cartes mémoire .....                             | 12        |                                                              |           |
| Installation d'une carte mémoire .....                        | 12        |                                                              |           |
| Connexion de l'appareil à un ordinateur .....                 | 12        |                                                              |           |
| Transfert de données à partir de votre ordinateur .....       | 12        |                                                              |           |
| Déconnexion du câble USB .....                                | 12        |                                                              |           |
| <b>Personnalisation de l'appareil .....</b>                   | <b>12</b> |                                                              |           |
| Paramètres de carte et de véhicule .....                      | 12        |                                                              |           |
| Activation des cartes .....                                   | 12        |                                                              |           |
| Paramètres de navigation .....                                | 12        |                                                              |           |
| Préférences d'itinéraire .....                                | 13        |                                                              |           |
| Paramètres d'affichage .....                                  | 13        |                                                              |           |
| Paramètres Bluetooth .....                                    | 13        |                                                              |           |
| Désactivation de Bluetooth .....                              | 13        |                                                              |           |
| Paramètres de trafic .....                                    | 13        |                                                              |           |
| Paramètres d'unités et d'heure .....                          | 13        |                                                              |           |
| Paramètres de langue et de clavier .....                      | 13        |                                                              |           |
| Paramètres de points d'intérêt .....                          | 13        |                                                              |           |
| Paramètres de l'appareil et de confidentialité .....          | 13        |                                                              |           |
| Restauration des paramètres .....                             | 13        |                                                              |           |
| <b>Annexes .....</b>                                          | <b>13</b> |                                                              |           |
| Câbles d'alimentation .....                                   | 13        |                                                              |           |
| Chargement de l'appareil .....                                | 14        |                                                              |           |
| Entretien de l'appareil .....                                 | 14        |                                                              |           |
| Nettoyage du boîtier externe .....                            | 14        |                                                              |           |
| Nettoyage de l'écran tactile .....                            | 14        |                                                              |           |
| Prévention des vols .....                                     | 14        |                                                              |           |
| Prolongation de l'autonomie de la batterie .....              | 14        |                                                              |           |
| Remplacement de la batterie .....                             | 14        |                                                              |           |
| Verrouillage de l'appareil .....                              | 14        |                                                              |           |
| Remplacement du fusible dans le câble allume-cigare .....     | 14        |                                                              |           |
| Achat de cartes supplémentaires .....                         | 14        |                                                              |           |
| Alertes Garmin .....                                          | 14        |                                                              |           |
| Points d'intérêt personnalisés .....                          | 14        |                                                              |           |
| Installation de POI Loader .....                              | 15        |                                                              |           |
| Utilisation des fichiers d'aide de POI Loader .....           | 15        |                                                              |           |
| Recherche de points d'intérêt personnalisés .....             | 15        |                                                              |           |
| Achat d'accessoires .....                                     | 15        |                                                              |           |

## Mise en route

### ⚠ AVERTISSEMENT

Consultez le guide *Informations importantes sur le produit et la sécurité* inclus dans l'emballage du produit pour prendre connaissance des avertissements et autres informations importantes sur le produit.

### Informations de contact

Si vous rencontrez des difficultés d'utilisation avec l'appareil BMW Navigator V ou si vous avez des questions, contactez votre concessionnaire BMW Motorrad.

### Mise en place de la batterie

- 1 Localisez le tournevis ① fourni avec le produit.



- 2 Localisez la batterie lithium-ion fournie avec le produit.
- 3 Desserrez les vis et ôtez le couvercle du compartiment de la batterie.
- 4 Si besoin, insérez une carte microSD™ ② dans l'appareil.



- 5 Insérez la batterie, son câble vers le haut.
- 6 Insérez le connecteur de la batterie dans le port de la batterie.



- 7 Remettez le couvercle de la batterie et serrez les vis.

**REMARQUE** : ne serrez pas trop les vis.

### Mise sous tension de l'appareil

**REMARQUE** : l'appareil s'allume automatiquement s'il est placé dans le support de montage pour moto ou automobile en option et si l'alimentation externe est connectée et allumée.

Appuyez sur la touche Marche/Arrêt.

### Mise hors tension de l'appareil

- 1 Maintenez la touche Marche/Arrêt enfoncée jusqu'à ce qu'une invite s'affiche à l'écran.

L'invite apparaît au bout de cinq secondes. Si vous relâchez la touche Marche/Arrêt avant l'affichage de l'invite, l'appareil passe en mode veille.

- 2 Sélectionnez **Désactivé**.

### Réinitialisation de l'appareil

Vous pouvez réinitialiser votre appareil s'il cesse de fonctionner.

Maintenez le bouton Marche/Arrêt enfoncé pendant 10 secondes.

### Retrait de la batterie

Vous pouvez retirer la batterie si vous prévoyez de ne pas utiliser l'appareil pendant une période prolongée.

- 1 Desserrez les vis et ôtez le couvercle du compartiment de la batterie.
- 2 Appuyez et maintenez la patte de dégagement du connecteur de la batterie tout en tirant doucement le connecteur pour le retirer de l'appareil.



### Installation de l'appareil sur le support moto

#### ⚠ ATTENTION

Avant de prendre la route, assurez-vous que le haut du clip de verrouillage est à plat et aligné avec le haut de l'appareil et le support de montage.

**REMARQUE** : le support de montage pour moto n'est pas inclus dans tous les kits.

- 1 Ajustez la partie inférieure de l'appareil dans le socle.



- 2 Inclinez l'appareil vers l'arrière jusqu'à ce qu'il soit en place et que le haut du clip de verrouillage soit complètement à plat.

### Retrait de l'appareil du support de montage pour moto

- 1 Appuyez sur le bouton de dégagement situé sur le côté du support.
- 2 Retirez l'appareil.

### A propos du support pour moto

Vous pouvez accéder à des fonctionnalités spécifiques de l'appareil à l'aide des boutons situés sur le support pour moto.



|   |                                                                                                                                                                   |
|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ① | Permet d'effectuer un zoom avant ou arrière sur la carte. Permet d'utiliser une fonction signalée par un <b>+</b> ou un <b>-</b> .                                |
| ② | Permet d'afficher la carte, le compas, le calculateur de voyage et le lecteur audio. Maintenez le bouton enfoncé pour ouvrir les paramètres de luminosité.        |
| ③ | Permet d'écouter l'invite actuelle quand un casque ou une oreillette Bluetooth® sont connectés. Maintenez le bouton enfoncé pour ouvrir les paramètres de volume. |

### Montage de l'appareil dans une automobile

**REMARQUE** : le support de montage automobile est inclus dans le kit voiture en option.

#### AVIS

Avant d'installer l'appareil, vérifiez la législation relative au montage sur pare-brise.

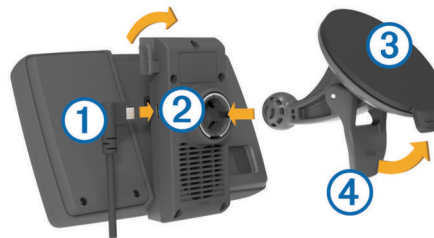
#### ⚠ AVERTISSEMENT

Ce produit contient une batterie lithium-ion. Pour éviter de vous blesser ou d'endommager votre produit en exposant la batterie à une chaleur extrême, placez l'appareil à l'abri du soleil.

N'utilisez pas le support à ventouse sur une moto.

Consultez le guide *Informations importantes sur le produit et la sécurité* inclus dans l'emballage du produit pour prendre connaissance des avertissements et autres informations importantes sur le produit.

- 1 Branchez la petite extrémité du câble allume-cigare ① sur le port situé sur le côté du support de montage automobile ②.



- 2 Retirez le plastique transparent du support à ventouse.
- 3 Nettoyez, puis séchez votre pare-brise et le support à ventouse avec un chiffon non pelucheux.
- 4 Pressez la ventouse ③ contre le pare-brise et abaissez le levier ④ vers le pare-brise.
- 5 Engagez le support de montage dans le bras du support à ventouse.
- 6 Ajustez la partie inférieure de l'appareil dans le socle.
- 7 Inclinez l'appareil vers l'arrière jusqu'à ce qu'il se mette en place.
- 8 Raccordez l'autre extrémité du câble allume-cigare sur une source d'alimentation.

### Assistance et mises à jour

Garmin® Express vous permet d'accéder facilement aux services suivants pour votre appareil :

- Enregistrement du produit
- Mises à jour cartographiques et logicielles
- Manuels des produits
- Véhicules, voix et autres suppléments

### Configuration de Garmin Express

- 1 Branchez la petite extrémité du câble USB au port situé sur l'appareil.
- 2 Branchez la grande extrémité du câble USB sur un port USB disponible sur votre ordinateur.
- 3 Rendez-vous sur le site [www.garmin.com/express](http://www.garmin.com/express).
- 4 Suivez les instructions présentées à l'écran.

### Activation des cartes à vie

**REMARQUE** : les cartes à vie ne sont pas applicables aux produits qui ne disposent pas de cartes préchargées.

**REMARQUE** : les cartes à vie incluent des mises à jour cartographiques dès que celles-ci sont rendues disponibles par Garmin pendant la durée de vie utile d'un produit compatible Garmin ou tant que Garmin reçoit des données cartographiques d'un fournisseur tiers (la période la plus courte étant retenue). Pour une définition du terme « durée de vie » et pour consulter d'autres termes importants, ainsi que les conditions générales, rendez-vous sur [www.garmin.com/numapslifetime](http://www.garmin.com/numapslifetime).

- 1 Rendez-vous sur le site [www.garmin.com/express](http://www.garmin.com/express).
- 2 Suivez les instructions présentées à l'écran.

**REMARQUE** : si vous enregistrez l'appareil, vous pouvez recevoir des notifications par e-mail lorsqu'une mise à jour de carte est disponible.

## A propos du mode veille

Utilisez le mode veille pour économiser l'énergie de la batterie lorsque vous n'utilisez pas l'appareil. Le mode veille consomme très peu d'énergie. Dans ce mode, votre appareil est capable de fonctionner plusieurs semaines avec une seule charge.

### Entrée en mode veille

Appuyez sur la touche **Puissance**.

### Sortie du mode veille

Lorsque l'appareil est en mode veille, appuyez sur la touche **Marche/Arrêt**.

## Réglage de la luminosité de l'écran

- 1 Sélectionnez **Paramètres** > **Affichage** > **Luminosité**.
- 2 Réglez la luminosité à l'aide du curseur.

## Réglage du volume

- 1 Sélectionnez **Volume**.
- 2 Sélectionnez une option :
  - Sélectionnez ▲ ou ▼ pour régler le volume.
  - Sélectionnez 🔕 pour désactiver le son de l'appareil.
  - Sélectionnez ⚙ pour afficher plus d'options.

## Icônes de la barre d'état

La barre d'état est située en haut du menu principal. Les icônes de la barre d'état donnent des informations sur les fonctionnalités de l'appareil. Vous pouvez sélectionner certaines de ces icônes si vous souhaitez modifier les paramètres ou afficher des informations supplémentaires.

|                                                                                    |                                                                                                   |
|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
|   | Etat du signal GPS.                                                                               |
|  | Etat de la technologie Bluetooth (lorsque le Bluetooth est activé).                               |
|  | Connecté à Smartphone Link.                                                                       |
|  | Indicateur de mode de transport. Permet de sélectionner le mode Automobile, Moto ou Vol d'oiseau. |
|  | Heure actuelle.                                                                                   |
|  | Etat de la batterie.                                                                              |

### Choix d'un mode de transport

Sélectionnez .

## Informations sur la batterie

Une fois l'appareil raccordé à l'alimentation, il commence à se charger.

🔋 figurant dans la barre d'état indique l'état de la batterie interne.

## Réglage de l'heure

**REMARQUE** : vous pouvez sélectionner **Automatique** pour régler automatiquement l'heure à l'allumage de l'appareil.

- 1 Sélectionnez **9:10**.
- 2 Faites défiler les chiffres pour régler l'heure.

## Utilisation des boutons à l'écran

- Sélectionnez ⏮ pour revenir à l'écran du menu précédent.
- Maintenez la touche ⏮ enfoncée pour revenir au menu principal.
- Sélectionnez ▲ ou ▼ pour afficher d'autres choix.
- Maintenez la touche ▲ ou ▼ enfoncée pour accélérer le défilement.

- Sélectionnez ≡ pour afficher un menu d'options pour l'écran actuel.

## Utilisation du clavier virtuel

Consultez la rubrique « Paramètres de langue et de clavier » pour modifier la configuration du clavier ([page 13](#)).

- Sélectionnez ✖ pour supprimer votre recherche.
- Sélectionnez ✖ pour supprimer un caractère.
- Sélectionnez 🌐 pour modifier la langue du clavier.
- Sélectionnez &?% pour saisir des caractères spéciaux tels que des signes de ponctuation.
- Sélectionnez ⬆ pour changer le format des caractères (majuscules/minuscules).

## A propos des raccourcis

### Ajout d'un raccourci

Vous pouvez ajouter des raccourcis au menu Où aller ?. Un raccourci peut pointer sur une position, une catégorie ou un outil de recherche.

Le menu Où aller ? peut contenir jusqu'à 36 icônes.

- 1 Sélectionnez **Où aller ?** > **Ajouter un raccourci**.
- 2 Sélectionnez un élément.

### Suppression d'un raccourci

- 1 Sélectionnez **Où aller ?** > ≡ > **Supprimer le(s) raccourci(s)**.
- 2 Sélectionnez le raccourci à supprimer.
- 3 Sélectionnez à nouveau le raccourci pour confirmer.

## A propos des positions

Les cartes chargées dans votre appareil contiennent des positions, telles que des restaurants, des hôtels, des centres auto et des informations sur les rues. Utilisez les catégories pour parcourir les entreprises et attractions de tourisme/culture à proximité de votre position. Vous pouvez également rechercher des adresses, des coordonnées, des villes et des intersections.

## Recherche de concessionnaires BMW

Vous pouvez rechercher le concessionnaire BMW le plus proche de votre position.

Sélectionnez **Où aller ?** > **BMW Motorrad**.

### Informations de contact

Si vous rencontrez des difficultés d'utilisation avec l'appareil BMW Navigator V ou si vous avez des questions, contactez votre concessionnaire BMW Motorrad.

## Recherche de positions

### Recherche d'une position par catégorie

- 1 Sélectionnez **Où aller ?**.
- 2 Sélectionnez une catégorie ou choisissez **Catégories**.
- 3 Sélectionnez une sous-catégorie, si besoin est.
- 4 Sélectionnez une position.

### Recherche dans une catégorie

Une fois la recherche d'un point d'intérêt effectuée, certaines catégories peuvent afficher une liste de Recherche rapide qui renvoie les trois destinations dernièrement sélectionnées.

- 1 Sélectionnez **Où aller ?**.
- 2 Sélectionnez une catégorie ou choisissez **Catégories**.
- 3 Sélectionnez une catégorie.

4 Le cas échéant, sélectionnez une destination dans la liste de Recherche rapide.

5 Si nécessaire, sélectionnez la destination appropriée.

### Recherche d'une position à l'aide de la barre de recherche

Vous pouvez utiliser la barre de recherche pour trouver une position en indiquant une catégorie, le nom d'une enseigne, une adresse ou le nom d'une ville.

1 Sélectionnez **Où aller ?**.

2 Sélectionnez **Saisir la recherche** dans la barre de recherche.

3 Saisissez tout ou partie du terme de recherche.

L'appareil vous suggère des termes de recherche sous la barre de recherche.

4 Sélectionnez une option :

- Pour rechercher un type d'activité commerciale, saisissez le nom d'une catégorie (« cinémas », par exemple).
- Pour rechercher une entreprise par son nom, entrez le nom entier ou une partie de celui-ci.
- Pour rechercher une adresse à proximité, entrez le numéro et le nom de la rue.
- Pour rechercher une adresse dans une autre ville, entrez le numéro et le nom de la rue, ainsi que la ville et le département.
- Pour rechercher une ville, entrez son nom et le département où elle se trouve.
- Pour rechercher des coordonnées, entrez la latitude et la longitude.

5 Sélectionnez une option :

- Pour effectuer une recherche à l'aide d'un terme de recherche suggéré, sélectionnez ce terme.
- Pour effectuer une recherche à l'aide du texte que vous avez saisi, sélectionnez **Q**.

6 Sélectionnez une position le cas échéant.

### Modification de la zone de recherche

1 Dans le menu principal, sélectionnez **Où aller ?**.

2 Sélectionnez **Rechercher à proximité de**.

3 Sélectionnez une option.

### Recherche d'une position en parcourant la carte

Pour pouvoir rechercher des lieux inclus dans les données cartographiques, tels que des restaurants, des hôpitaux et des stations-service, vous devez d'abord activer le calque de carte pour les lieux se trouvant sur l'itinéraire que vous empruntez (page 6).

1 Sélectionnez **Afficher carte**.

2 Faites glisser la carte et effectuez un zoom afin d'afficher la zone à explorer.

3 Si nécessaire, sélectionnez **Q**, puis sélectionnez une icône de catégorie pour afficher uniquement une catégorie de lieux spécifique.

Des marqueurs de position (📍 ou un point bleu) s'affichent sur la carte.

4 Sélectionnez une option :

- Sélectionnez un marqueur de position.
- Sélectionnez un point, tel qu'une rue, une intersection ou une adresse.

5 Le cas échéant, sélectionnez la description de la position pour afficher des informations supplémentaires.

### Recherche d'une adresse

**REMARQUE** : l'ordre des étapes peut changer en fonction des données cartographiques chargées sur votre appareil.

1 Sélectionnez **Où aller ? > Adresse**.

2 Saisissez le numéro de l'adresse, puis sélectionnez **Terminé**.

3 Saisissez le nom de rue, puis sélectionnez **Suivant**.

4 Si nécessaire, sélectionnez **Rechercher à proximité de** pour modifier la ville, l'état ou la province.

5 Si nécessaire, sélectionnez la ville, l'état ou la province.

6 Sélectionnez l'adresse, le cas échéant.

### Recherche des destinations récentes

Votre appareil stocke les 50 dernières destinations.

1 Sélectionnez **Où aller ? > Récent**.

2 Sélectionnez une position.

### Suppression de la liste des destinations récentes

Sélectionnez **Où aller ? > Récent > ≡ > Effacer > Oui**.

### Recherche d'un parking

1 Sélectionnez **Où aller ? > Catégories > Parking**.

2 Sélectionnez la position d'un parking.

### Recherche de votre dernière place de stationnement

Lorsque vous déconnectez l'appareil de l'allume-cigare alors qu'il est allumé, votre position actuelle est enregistrée et considérée comme une place de stationnement.

Sélectionnez **Applications > Dernière place**.

### Outils de recherche

Les outils de recherche vous permettent de rechercher des types de lieux spécifiques en répondant à des instructions présentées à l'écran.

### Recherche d'une intersection

1 Sélectionnez **Où aller ? > Catégories > Intersections**.

2 Sélectionnez une option :

- Sélectionnez un état ou une province.
- Pour modifier le pays, l'état ou la province, sélectionnez **Etat/pays**, puis saisissez un nom.

3 Saisissez le premier nom de rue, puis sélectionnez **Suivant**.

4 Sélectionnez la rue, le cas échéant.

5 Saisissez le second nom de rue, puis sélectionnez **Suivant**.

6 Sélectionnez la rue, le cas échéant.

7 Le cas échéant, sélectionnez l'intersection.

### Recherche d'une ville

**REMARQUE** : si vous sélectionnez une ville, vous êtes guidé jusqu'à proximité de son centre-ville.

1 Sélectionnez **Où aller ? > Catégories > Villes**.

2 Sélectionnez **Saisir la recherche**.

3 Saisissez un nom de ville, puis sélectionnez **Q**.

4 Sélectionnez une ville.

### Recherche d'un lieu à l'aide de coordonnées

Il est possible de rechercher un lieu à partir de la latitude et de la longitude. Cette possibilité peut se révéler intéressante en cas de chasse au trésor.

1 Sélectionnez **Où aller ? > Catégories > Coordonnées**.

2 Si nécessaire, sélectionnez **↖**, et modifiez le format de coordonnées ou le datum (système géodésique).

3 Sélectionnez la latitude.

4 Saisissez les nouvelles coordonnées, puis sélectionnez **Terminé**.

- 5 Sélectionnez la longitude.
- 6 Saisissez les nouvelles coordonnées, puis sélectionnez **Terminé**.
- 7 Sélectionnez **Afficher sur la carte**.

### Définition d'une position simulée

Si vous êtes en intérieur ou que vous ne recevez pas de signal satellite, vous pouvez utiliser le GPS pour définir une position simulée.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Simulateur GPS**.
- 2 Dans le menu principal, sélectionnez **Afficher carte**.
- 3 Touchez la carte deux fois de suite pour sélectionner une zone.  
L'adresse de la position s'affiche en bas de l'écran.
- 4 Sélectionnez la description de la position.
- 5 Sélectionnez **Définir la position**.

### Enregistrement de positions

#### Enregistrement d'une position

- 1 Cherchez une position ([page 3](#)).
- 2 Sélectionnez une position dans les résultats de la recherche.
- 3 Sélectionnez **i**.
- 4 Sélectionnez **≡ > Enregistrer**.
- 5 Si nécessaire, entrez un nom, puis sélectionnez **Terminé**.

#### Enregistrement de votre position actuelle

- 1 Sur la carte, sélectionnez l'icône du véhicule.
- 2 Sélectionnez **Enregistrer**.
- 3 Saisissez un nom, puis sélectionnez **Terminé**.
- 4 Sélectionnez **OK**.

#### Démarrage d'un itinéraire vers une position enregistrée

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Enregistré**.
- 2 Si nécessaire, sélectionnez une catégorie ou **Tous les lieux enregistrés**.
- 3 Sélectionnez une position.
- 4 Sélectionnez **Aller !**.

#### Modification d'une position enregistrée

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Enregistré**.
- 2 Si nécessaire, sélectionnez une catégorie.
- 3 Sélectionnez une position.
- 4 Sélectionnez **i**.
- 5 Sélectionnez **≡ > Modifier**.
- 6 Sélectionnez une option :
  - Sélectionnez **Nom**.
  - Sélectionnez **Numéro de téléphone**.
  - Sélectionnez **Catégories** pour attribuer des catégories à la position enregistrée.
  - Sélectionnez **Modifier le symbole cartographique** pour changer le symbole utilisé et marquer la position enregistrée sur une carte.
- 7 Modifiez les informations.
- 8 Sélectionnez **Terminé**.

#### Attribution de catégories à une position enregistrée

Vous pouvez ajouter des catégories personnalisées pour y classer vos positions enregistrées.

**REMARQUE** : les catégories n'apparaissent dans le menu des positions enregistrées qu'une fois que vous avez enregistré au moins 12 positions.

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Enregistré**.
- 2 Sélectionnez une position.

- 3 Sélectionnez **i**.
- 4 Sélectionnez **≡ > Modifier > Catégories**.
- 5 Entrez un ou plusieurs noms de catégorie, séparés par des virgules.
- 6 Sélectionnez une catégorie suggérée, le cas échéant.
- 7 Sélectionnez **Terminé**.

#### Suppression d'une position enregistrée

**REMARQUE** : une fois supprimées, les positions sont définitivement perdues.

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Enregistré**.
- 2 Sélectionnez **≡ > Supprimer les lieux enregistrés**.
- 3 Cochez la case en regard des positions enregistrées à supprimer, puis sélectionnez **Supprimer**.

#### Enregistrement d'une position d'origine

Vous pouvez définir comme position d'origine l'endroit où vous vous rendez le plus souvent.

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > ≡ > Définir la position d'origine**.
- 2 Sélectionnez **Saisir mon adresse, Utiliser la position actuelle** ou **Destinations récentes**.

La position est enregistrée sous « Domicile » dans le menu **Enregistré**.

#### Retour à la position d'origine

Sélectionnez **Où aller ? > Retour maison**.

#### Modification des données concernant votre position d'origine

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Enregistré > Position d'origine**.
- 2 Sélectionnez **i**.
- 3 Sélectionnez **≡ > Modifier**.
- 4 Saisissez vos modifications.
- 5 Sélectionnez **Terminé**.

#### Recherche des destinations récentes

Votre appareil stocke les 50 dernières destinations.

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Récent**.
- 2 Sélectionnez une position.

#### Suppression de la liste des destinations récentes

Sélectionnez **Où aller ? > Récent > ≡ > Effacer > Oui**.

## Navigation

### Démarrage d'un itinéraire

- 1 Rechercher une position.
- 2 Sélectionnez une position.
- 3 Sélectionnez **Aller !**.

#### Aperçu d'itinéraires multiples

- 1 Rechercher une position.
- 2 Sélectionnez une position dans les résultats de la recherche.
- 3 Sélectionnez **Itinéraires**.
- 4 Sélectionnez un itinéraire.

#### Modification du mode de calcul d'itinéraire

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Méthode de calcul**.
- 2 Sélectionnez une option :
  - Sélectionnez **Temps le plus court** pour calculer les itinéraires les plus rapides à parcourir, sachant que la distance à couvrir peut être plus longue.

- Sélectionnez **Distance la plus courte** pour calculer les itinéraires les plus courts en termes de distance, sachant que la durée pour les parcourir peut être plus longue.
- Sélectionnez **Vol d'oiseau** pour calculer des itinéraires point à point (sans routes).

#### Navigation à vol d'oiseau

Si vous vous déplacez sans suivre la route, vous pouvez utiliser le mode Vol d'oiseau.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation**.
- 2 Sélectionnez **Méthode de calcul > Vol d'oiseau > Enregistrer**.

Le prochain itinéraire sera calculé sur une ligne droite menant à la position.

#### Démarrage d'un itinéraire vers une position enregistrée

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Enregistré**.
- 2 Si nécessaire, sélectionnez une catégorie ou **Tous les lieux enregistrés**.
- 3 Sélectionnez une position.
- 4 Sélectionnez **Aller !**.

### Votre itinéraire sur la carte

#### AVIS

L'icône de limite de vitesse est affichée à titre d'information uniquement et ne saurait vous soustraire à votre obligation de vous conformer à tous les panneaux de limitation de vitesse et de respecter à tout moment les consignes de sécurité routière. Garmin ne saurait être tenu responsable des amendes ou citations en justice dont vous pourriez faire l'objet à la suite de toute infraction de votre part au Code de la route.

Une ligne magenta marque l'itinéraire. Votre destination est signalée par un drapeau à damiers.

Tout au long de votre trajet, l'appareil vous guide jusqu'à destination à l'aide d'instructions vocales (quand il est placé dans le support pour automobile ou connecté à un casque Bluetooth), de flèches sur la carte et d'indications apparaissant en haut de la carte. En fonction des paramètres, si vous quittez l'itinéraire initial, l'appareil calcule un nouvel itinéraire et vous donne les instructions pour l'emprunter.

Un champ de données indiquant la limite de vitesse actuelle peut s'afficher lorsque vous vous déplacez sur de grands axes routiers.

#### Utilisation de la carte de navigation

- 1 Sélectionnez **Afficher carte**.
- 2 Sélectionnez un point quelconque de la carte.
- 3 Sélectionnez une option :
  - Pour effectuer un zoom avant ou arrière, sélectionnez **+** ou **-**.
  - Pour basculer entre l'affichage Nord en haut et l'affichage 3D, sélectionnez la carte puis **▲**.
  - Pour afficher des catégories spécifiques lorsque vous ne suivez pas un itinéraire, sélectionnez **Q**.
  - Pour recentrer la carte sur votre position actuelle, sélectionnez **↶**.

#### Ajout d'un point à un itinéraire

Pour pouvoir ajouter une étape, vous devez suivre un itinéraire.

- 1 Sur la carte, sélectionnez **↶ > Où aller ?**.
- 2 Recherchez l'étape supplémentaire.
- 3 Sélectionnez l'étape dans les résultats de la recherche.
- 4 Sélectionnez **Aller !**.

- 5 Sélectionnez **Ajouter à l'itinéraire actif**.

#### Suivi d'un détour

Lorsque vous suivez un itinéraire, vous pouvez utiliser des détours pour éviter des obstacles (travaux, par exemple).

Lorsque vous suivez un itinéraire, sélectionnez **≡ > Détour**.

L'appareil calcule un détour autour des 800 prochains mètres (0,5 mile) de votre itinéraire au moyen des routes accessibles aux environs.

#### Arrêt de l'itinéraire

Sur la carte, sélectionnez **≡ > ⓧ**.

#### Utilisation des itinéraires suggérés

Pour pouvoir utiliser cette fonction, vous devez d'abord enregistrer au moins une position et activer la fonction d'historique de voyage.

Grâce à la fonction myTrends™, votre appareil prévoit votre destination en fonction de votre historique de voyage, du jour de la semaine et de l'heure de la journée. Lorsque vous vous êtes rendu plusieurs fois à une position enregistrée, celle-ci s'affiche dans la barre de navigation de la carte, avec l'estimation du temps de parcours et les informations sur le trafic.

Sélectionnez la barre de navigation afin d'afficher un itinéraire suggéré pour atteindre la position.

### A propos des services à proximité des sorties

Pendant vos déplacements, vous pouvez rechercher des stations-service, des restaurants, des hébergements ou des toilettes situés à proximité des sorties avoisinantes.

Ces services sont répertoriés dans des onglets par catégorie.

|                                                                                     |                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
|  | Stations-service |
|  | Restaurants      |
|  | Hébergement      |
|  | Toilettes        |

#### Recherche de services à proximité des sorties

- 1 Sur la carte, sélectionnez **≡ > Services à proximité des sorties**.
- 2 Utilisez les flèches pour sélectionner une sortie proche.
- 3 Sélectionnez un onglet des services à proximité des sorties.
- 4 Sélectionnez un point d'intérêt.

#### Navigation jusqu'à une sortie

- 1 Sur la carte, sélectionnez **≡ > Services à proximité des sorties > ↗**.
- 2 Sélectionnez **Aller !**.

## Pages cartographiques

### Personnalisation de la carte

#### Personnalisation des calques de la carte

Vous pouvez choisir les données qui apparaîtront sur la carte, telles que les icônes de points d'intérêt et de conditions de circulation.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule > Calques de carte**.
- 2 Sélectionnez les calques à ajouter à la carte, puis sélectionnez **Enregistrer**.

## Affichage du journal de trajet

Votre appareil tient à jour un journal de trajet, c'est-à-dire un journal où est enregistré le trajet parcouru.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule > Calques de carte**.
- 2 Cochez la case **Journal de trajet**.

## Modification du champ de données cartographiques

- 1 Sur la carte, sélectionnez un champ de données.  
**REMARQUE** : vous ne pouvez pas personnaliser le champ **Vitesse**.
- 2 Sélectionnez un type de données à afficher.
- 3 Sélectionnez **Enregistrer**.

## Personnalisation des boutons de la carte

Vous pouvez placer jusqu'à deux icônes à droite de la carte principale.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule > Boutons de la carte**.
- 2 Sélectionnez une icône, puis **OK**.
- 3 Sélectionnez .
- 4 Sélectionnez une icône différente.

## Suppression de boutons de la carte

Vous pouvez retirer tous les boutons à droite de la carte.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule > Boutons de la carte**.
- 2 Sélectionnez une icône, puis **OK**.
- 3 Sélectionnez **Enregistrer**.

## Modification du tableau de bord de la carte

Le tableau de bord affiche les informations sur le trajet en bas de la carte. Vous pouvez sélectionner différents tableaux de bord pour changer le style et la disposition des informations.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule > Tableaux de bord**.
- 2 Utilisez les flèches pour sélectionner un tableau de bord.
- 3 Sélectionnez **Enregistrer**.

## Modification de la perspective de la carte

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule > Affichage carte routière**.
- 2 Sélectionnez une option :
  - Sélectionnez **Tracé en haut** pour afficher la carte en deux dimensions (2D). La direction à suivre est indiquée en haut de la carte.
  - Sélectionnez **Nord en haut** pour afficher la carte en 2D avec le nord en haut de la carte.
  - Sélectionnez **3-D** pour afficher la carte en trois dimensions.

## Affichage de l'activité d'un itinéraire

### Affichage de la liste des changements de direction

Lorsque vous suivez un itinéraire, vous pouvez visualiser tous les changements de direction et toutes les manœuvres à effectuer sur cet itinéraire, ainsi que la distance à parcourir entre deux changements de direction.

- 1 Lorsque vous suivez un itinéraire, touchez la barre de texte située en haut de la carte.
- 2 Sélectionnez un changement de direction.  
Les détails relatifs à ce changement s'affichent à l'écran. Le cas échéant, une image de l'intersection s'affiche pour les intersections sur les grands axes.

## Affichage de l'itinéraire complet sur la carte

- 1 Tout en suivant un itinéraire, sélectionnez la barre de navigation en haut de la carte.
- 2 Sélectionnez  > **Carte**.

## Affichage du prochain changement de direction

Lorsque vous suivez un itinéraire en mode Automobile, un aperçu du prochain changement de direction, changement de voie ou autre manœuvre s'affiche en haut à gauche de la carte.

Cet aperçu donne également la distance à parcourir avant le changement ou la manœuvre et, le cas échéant, la voie sur laquelle vous devrez vous trouver.

A partir de la carte, sélectionnez  pour afficher le prochain changement de direction sur la carte.

## Affichage des intersections

Lorsque vous suivez un itinéraire, vous avez la possibilité de visualiser les intersections sur les grands axes. Lorsque vous approchez d'une intersection, l'image de celle-ci s'affiche brièvement (selon disponibilité).

Sélectionnez  sur la carte pour afficher l'intersection, le cas échéant.

## Affichage des alertes routières

Lorsque vous suivez un itinéraire, une alerte routière peut apparaître dans la barre de navigation.

Sélectionnez une alerte pour afficher d'autres informations.

## Affichage du calculateur de voyage

La page d'informations sur le trajet indique votre vitesse actuelle et vous fournit des données statistiques concernant votre voyage.

**REMARQUE** : si vous vous arrêtez fréquemment, ne mettez pas l'appareil hors tension, de sorte qu'il puisse évaluer avec précision le temps écoulé pendant le voyage.

Depuis la carte, sélectionnez **Vitesse**.

## Réinitialisation des informations sur le trajet

- 1 Depuis la carte, sélectionnez **Vitesse**.
- 2 Sélectionnez  > **Réinitialiser champ(s)**.
- 3 Sélectionnez une option :
  - Si vous ne suivez pas d'itinéraire, sélectionnez **Tout sélectionner** pour réinitialiser tous les champs de données, à l'exception de l'indicateur de vitesse, sur la première page.
  - Sélectionnez **Réinitialiser les données de trajet** pour réinitialiser les informations contenues dans le calculateur de voyage.
  - Sélectionnez **Réinitialiser la vitesse maximale** pour réinitialiser la vitesse maximale.
  - Sélectionnez **Réinitialiser trajet B** pour réinitialiser l'odomètre.

## Affichage d'informations sur la position actuelle

Vous pouvez utiliser la page Où suis-je ? pour afficher les informations sur votre position actuelle. Cette fonction est utile si vous souhaitez communiquer rapidement votre position aux services d'urgence.

Sur la carte, sélectionnez le véhicule.

## Recherche de services à proximité

Vous pouvez utiliser la page Où suis-je ? pour trouver des services à proximité, tels que les stations-service, les hôpitaux et les postes de police.

- 1 Sur la carte, sélectionnez le véhicule.
- 2 Sélectionnez une catégorie.

## Directions jusqu'à votre position actuelle

Si vous devez indiquer à quelqu'un comment se rendre à la position où vous vous trouvez, votre appareil peut vous fournir une liste de directions.

- 1 Sur la carte, sélectionnez le véhicule.
- 2 Sélectionnez **≡ > Directions vers moi**.
- 3 Sélectionnez une position de départ.
- 4 Choisissez **Sélectionner**.

## Indications vocales mains libres

### A propos des casques sans fil

**REMARQUE** : pour bénéficier d'une haute qualité audio sans fil, vous pouvez connecter un casque Bluetooth prenant en charge le profil A2DP.

Grâce à la technologie sans fil, votre appareil peut envoyer des indications audio de navigation à un casque sans fil.

#### Activation de la technologie sans fil Bluetooth

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.
- 2 Sélectionnez **Bluetooth**.

### Couplage d'un casque sans fil

**REMARQUE** : un seul casque peut être activé à la fois.

Pour pouvoir recevoir des indications de navigation sur votre casque, vous devez tout d'abord coupler votre appareil avec un casque mobile compatible.

- 1 Placez votre casque et votre appareil Bluetooth à moins de 10 mètres (33 pieds) l'un de l'autre.
- 2 Activez la technologie sans fil sur votre appareil.
- 3 Activez la technologie sans fil Bluetooth sur votre casque.
- 4 Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth > Recherche d'appareils**.  
Une liste des périphériques Bluetooth à proximité s'affiche.
- 5 Sélectionnez votre casque dans la liste.
- 6 Sélectionnez **OK**.

Votre appareil envoie des indications de navigation dans votre casque lorsque vous suivez un itinéraire.

#### Suppression d'un casque couplé

Vous pouvez supprimer un casque couplé pour l'empêcher de se connecter automatiquement à votre appareil.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.
- 2 Sélectionnez l'appareil à supprimer.
- 3 Sélectionnez **Annuler le couplage de l'appareil**.

#### Déconnexion du casque

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.
- 2 Sélectionnez l'appareil que vous souhaitez déconnecter.
- 3 Décochez la case correspondant à votre appareil.  
Votre casque est maintenant déconnecté de votre appareil, tout en restant couplé avec celui-ci.

### Astuces après le couplage des appareils

- Une fois ce couplage initial effectué, les deux appareils peuvent se connecter automatiquement chaque fois que vous les mettez sous tension.
- Quand votre téléphone est connecté à votre appareil dans le support de montage automobile ou à un casque Bluetooth, vous êtes prêt à recevoir des appels téléphoniques.
- Lorsque vous allumez l'appareil, il tente de se connecter au dernier téléphone ou appareil Bluetooth auquel il était précédemment connecté.

- Vous devrez éventuellement configurer votre téléphone pour qu'il se connecte automatiquement à l'appareil lorsque celui-ci est mis sous tension.

## Utilisation des applications

### Utilisation de l'aide

Sélectionnez **Applications > Aide** pour afficher des informations sur l'utilisation de l'appareil.

#### Recherche de rubriques d'aide

Sélectionnez **Applications > Aide > Q**.

### Smartphone Link

Smartphone Link est une application pour téléphones qui vous permet de synchroniser vos données de position avec votre téléphone et d'accéder à des informations en temps réel grâce à la connexion de données de votre téléphone. Votre appareil transfère des données depuis Smartphone Link grâce à la technologie sans fil Bluetooth. Des informations en temps réel sont disponibles gratuitement ou via un abonnement aux services Live Garmin.

Les positions enregistrées et les destinations récentes sont synchronisées avec votre téléphone à chaque fois que l'appareil est connecté à Smartphone Link.

#### Téléchargement de Smartphone Link

Smartphone Link est disponible pour certains smartphones. Consultez la boutique d'applications de votre téléphone pour obtenir des informations sur la compatibilité et la disponibilité de l'application.

Téléchargez Smartphone Link dans la boutique d'applications de votre téléphone compatible.

Pour plus d'informations sur le téléchargement et l'installation d'applications, consultez le manuel d'utilisation de votre téléphone.

#### Connexion à Smartphone Link

Afin de pouvoir vous connecter à Smartphone Link, vous devez télécharger et installer l'application Smartphone Link sur votre téléphone.

Pour plus d'informations, reportez-vous au manuel d'utilisation du téléphone.

- 1 Démarrez Smartphone Link sur votre téléphone.
- 2 Sur votre appareil, sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.
- 3 Cochez la case **Bluetooth**.
- 4 Cochez la case **Découvrable**.
- 5 Sur votre téléphone, sélectionnez **Bluetooth**.
- 6 Sur votre téléphone, activez la technologie sans fil Bluetooth, puis recherchez les périphériques Bluetooth à proximité.
- 7 Sur votre téléphone, sélectionnez votre appareil dans la liste des périphériques à proximité.
- 8 Suivez les instructions à l'écran sur votre téléphone et sur votre appareil pour confirmer la demande de couplage.  
✱ s'affiche dans la barre d'état de l'appareil lorsque Smartphone Link est connecté.

#### Envoi d'une position de votre téléphone à l'appareil

Sur votre téléphone, Smartphone Link est référencée comme une application de navigation.

- 1 Sur votre téléphone, sélectionnez le bouton permettant de lancer la navigation vers une position (reportez-vous au manuel d'utilisation de votre téléphone).
- 2 Dans le menu des applications, sélectionnez **Smartphone Link**.

La prochaine fois que vous connecterez l'appareil à votre téléphone, la position sera transférée dans les destinations récentes de l'appareil.

## Désactivation des appels lors de la connexion à Smartphone Link

Lorsque l'appareil est connecté au téléphone et reçoit les services Live Garmin, vous pouvez désactiver les appels mains libres.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.
- 2 Sélectionnez votre téléphone.
- 3 Décochez la case **Appels téléphoniques**.

## A propos des services Live Garmin

Afin de pouvoir utiliser les services Live Garmin, vous devez d'abord connecter votre appareil à un téléphone compatible exécutant Smartphone Link.

Certains services, comme la météo, sont disponibles séparément sous forme d'applications sur votre appareil. D'autres services, comme le trafic, permettent d'améliorer les fonctions de navigation déjà présentes sur votre appareil. Les fonctions nécessitant un accès aux services Live Garmin comportent le symbole Smartphone Link et apparaissent uniquement lorsque l'appareil est connecté à un téléphone compatible exécutant Smartphone Link.

## Abonnement aux services Live Garmin

Avant de pouvoir vous abonner aux services Live Garmin, vous devez installer l'application Smartphone Link sur votre téléphone.

- 1 Démarrez l'application Smartphone Link sur votre téléphone.
- 2 Sélectionnez **Services Live Garmin**.  
Une liste de services et de prix d'abonnement s'affiche.
- 3 Sélectionnez un service.
- 4 Sélectionnez le prix.
- 5 Sélectionnez **S'abonner**.
- 6 Suivez les instructions présentées à l'écran.

## Affichage des prévisions météo

Avant de pouvoir utiliser cette fonctionnalité, vous devez connecter votre appareil à un téléphone compatible exécutant Smartphone Link. Cette fonction n'est pas disponible dans toutes les zones.

- 1 Sélectionnez **Applications > Météo**.
- 2 Sélectionnez un jour.  
Les prévisions détaillées du jour s'affichent.

## Consultation de la météo près d'une autre ville

- 1 Sélectionnez **Applications > Météo > Position actuelle**.
- 2 Sélectionnez une option :
  - Pour consulter la météo près d'une ville faisant partie de vos favoris, sélectionnez une ville dans la liste.
  - Pour ajouter une ville à votre liste de favoris, sélectionnez **Ajouter une ville**, puis saisissez le nom de la ville souhaitée.

## Affichage du radar météorologique

Vous pouvez consulter une carte animée avec code couleur des conditions météorologiques actuelles ; la carte inclut également une icône météo. L'icône météo change et affiche le temps qu'il fait dans la région (pluie, neige, orages, etc.).

- 1 Sélectionnez **Applications > Météo**.
- 2 Sélectionnez une ville, au besoin.
- 3 Sélectionnez **≡ > Radar météorologique**.

## Affichage des alertes météo

Lorsque vous vous déplacez avec votre appareil, il se peut que des alertes météo s'affichent sur la carte. Vous pouvez également afficher une carte des alertes météo à proximité de votre position actuelle ou d'une ville de votre choix.

- 1 Sélectionnez **Applications > Météo**.
- 2 Sélectionnez une ville, au besoin.
- 3 Sélectionnez **≡ > Alertes météo**.

## Consultation des conditions de circulation

- 1 Sélectionnez **Applications > Météo**.
- 2 Sélectionnez une ville, au besoin.
- 3 Sélectionnez **≡ > Etat des routes**.

## Planificateur de trajets

Un trajet peut contenir jusqu'à 29 étapes et une seule destination finale. Vous pouvez inclure 50 points de tracé entre chaque étape.

## A propos des étapes

Les étapes sont des destinations intermédiaires au sein d'un trajet. Un drapeau orange signale une étape sur la carte. Un trajet peut contenir jusqu'à 29 étapes et une seule destination finale. Tout au long de votre trajet, l'appareil annonce votre arrivée à chaque étape.

## A propos des points de tracé

Les points de tracé sont des points intermédiaires entre les destinations ou les étapes. Vous pouvez les utiliser pour personnaliser la direction de votre itinéraire. Un point bleu signale un point de tracé sur la carte. Vous pouvez définir 50 points de tracé entre chaque destination ou étape. Pendant votre trajet, l'appareil n'annonce pas votre arrivée aux points de tracé.

## Planification d'un trajet avec une destination

Vous pouvez utiliser le planificateur de trajets pour créer un trajet contenant une ou plusieurs destinations.

- 1 Sélectionnez **Applications > Planificateur de trajets**.
- 2 Sélectionnez **Nouveau trajet**.
- 3 Sélectionnez **Sélectionner le point de départ**.
- 4 Cherchez une position ([page 3](#)).
- 5 Choisissez **Sélectionner**.
- 6 Pour ajouter une destination finale, sélectionnez **+**.
- 7 Sélectionnez **Suivant**.
- 8 Saisissez un nom, puis sélectionnez **Terminé**.

## Ajout de points à un trajet

**REMARQUE** : avant d'ajouter un point de tracé, vous devez définir un emplacement de départ, au moins une étape et une destination finale dans votre trajet.

Pendant la création ou la modification d'un trajet, vous pouvez changer les étapes en points de tracé et inversement.

- 1 Sélectionnez **Applications > Planificateur de trajets**.
- 2 Sélectionnez **Nouveau trajet**.
- 3 Sélectionnez **Sélectionner le point de départ**.
- 4 Cherchez une position ([page 3](#)).
- 5 Choisissez **Sélectionner**.
- 6 Sélectionnez **+** pour ajouter une destination finale.
- 7 Sélectionnez **+** pour ajouter au moins une étape.  
Les étapes sont signalées par des drapeaux oranges.
- 8 Au besoin, sélectionnez le drapeau orange en regard d'une étape pour la changer en point de tracé.  
Les points de tracé sont signalés par des points bleus.

9 Sélectionnez **Suivant**.

10 Saisissez un nom, puis sélectionnez **Terminé**.

### Programmer un trajet

Vous pouvez utiliser le planificateur de trajets pour créer et enregistrer un trajet contenant plusieurs destinations.

1 Sélectionnez **Applications > Planificateur de trajets**.

2 Sélectionnez un trajet.

3 Sélectionnez une position.

4 Sélectionnez une option :

- Sélectionnez **Heure de départ**.
- Sélectionnez **Heure d'arrivée**.

5 Sélectionnez une date et une heure, puis sélectionnez **Enregistrer**.

6 Sélectionnez **Durée**.

7 Sélectionnez le temps que vous passerez à cette position, puis sélectionnez **Enregistrer**.

8 Le cas échéant, répétez les étapes 3 à 7 pour chaque position.

### Modification des modes de transport dans un trajet

Vous pouvez modifier les modes de transport utilisés pour parcourir un trajet enregistré.

1 Sélectionnez **Applications > Planificateur de trajets**.

2 Sélectionnez un trajet.

3 Sélectionnez **≡ > Mode de transport**.

4 Sélectionnez un mode de transport.

5 Sélectionnez **Enregistrer**.

### Suivi d'un trajet enregistré

1 Sélectionnez **Applications > Planificateur de trajets**.

2 Sélectionnez un itinéraire enregistré.

3 Sélectionnez **Aller !**.

4 Si vous y êtes invité, sélectionnez un itinéraire.

### Modification d'un trajet enregistré

1 Sélectionnez **Applications > Planificateur de trajets**.

2 Sélectionnez un itinéraire enregistré.

3 Sélectionnez **≡**.

4 Sélectionnez une option :

- Sélectionnez **Renommer le trajet**.
- Sélectionnez **Modifier les destinations** pour ajouter ou supprimer une position, ou pour modifier l'ordre des positions.
- Sélectionnez **Supprimer trajet**.
- Sélectionnez **Optimiser l'ordre** pour organiser les arrêts de votre trajet de la manière la plus efficace possible.

## TracBack®

### Suivi de vos parcours récents

La fonction TracBack enregistre une trace de vos mouvements récents. Vous pouvez retracer vos parcours récents jusqu'à votre point de départ.

1 Sélectionnez **TracBack**.

Votre parcours récent s'affiche sur la carte.

2 Sélectionnez **Aller !**.

### Enregistrer votre parcours récent en tant que trajet

Vous pouvez enregistrer votre parcours récent en tant que trajet pour y accéder plus tard en utilisant le planificateur de trajets.

1 Sélectionnez **TracBack**.

Votre parcours récent s'affiche sur la carte.

2 Sélectionnez **Enregistrer en tant que trajet**.

3 Saisissez un nom, puis sélectionnez **Terminé**.

## Utilisation du compas

**REMARQUE** : pour que le compas puisse déterminer votre direction, vous devez être en déplacement.

Le compas GPS facilite la navigation.

Sélectionnez **Applications > Compas**.

## Affichage des destinations et itinéraires précédents

Pour pouvoir utiliser cette fonction, vous devez d'abord activer l'historique de voyage.

Vous pouvez afficher vos itinéraires précédents ainsi que les emplacements où vous vous êtes arrêté sur la carte.

Sélectionnez **Applications > Où je suis allé**.

## Utilisation de l'horloge universelle

1 Sélectionnez **Applications > Horloge universelle**.

2 Si nécessaire, sélectionnez une ville, saisissez un nom de ville, puis sélectionnez **Terminé**.

### Affichage du planisphère

Sélectionnez **Applications > Horloge universelle > 🌐**.

Les horaires nocturnes apparaissent dans la zone ombrée de la carte.

## Définition d'une alarme

1 Sélectionnez **Applications > Réveil**.

2 Définissez une heure.

3 Cochez la case **Alarme activée**.

## Utilisation de la calculatrice

Sélectionnez **Applications > Calculatrice**.

## Conversion des unités de mesure

1 Sélectionnez **Applications > Convertisseur d'unités**.

2 Si nécessaire, sélectionnez le bouton à côté de **Conversion**, sélectionnez une catégorie de mesure, puis **Enregistrer**.

3 Si nécessaire, sélectionnez un bouton d'unité, puis une unité de mesure et enfin **Enregistrer**.

4 Sélectionnez le champ sous l'unité à convertir.

5 Saisissez le nombre, puis sélectionnez **Terminé**.

### Définition du taux de change des devises

Cette fonction n'est pas disponible dans toutes les zones.

Vous pouvez mettre à jour le taux de change des devises pour le convertisseur d'unités.

1 Sélectionnez **Applications > Convertisseur d'unités**.

2 Sélectionnez le bouton situé à côté de **Conversion**.

3 Sélectionnez **Devise**, puis sélectionnez **Enregistrer**.

4 Si nécessaire, sélectionnez un bouton de devise, choisissez une autre devise, puis sélectionnez **Enregistrer**.

5 En bas de l'écran, sélectionnez le bouton qui affiche le taux de change des devises.

6 Cochez la case correspondant à une devise.

7 Entrez une valeur, puis sélectionnez **Terminé**.

8 Sélectionnez **OK**.

## A propos du lecteur audio

Le lecteur audio peut uniquement être utilisé lorsque la musique peut être lue avec une bonne qualité stéréo. Lorsqu'un casque non A2DP est utilisé, il est impossible de lancer le lecteur audio.

|                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Permet de lire la piste en cours.                                                                                                                                                                                                                             |
|  | Permet de régler le volume.                                                                                                                                                                                                                                   |
|  | Permet de lire la chanson en cours depuis le début.<br>Permet de lire la chanson précédente dans la liste de chansons, quand le bouton est sélectionné deux fois.<br>Permet de revenir en arrière dans la chanson en cours si le bouton est maintenu enfoncé. |
|  | Permet de passer à la piste suivante.<br>Permet d'avancer rapidement dans la piste en cours si le bouton est maintenu enfoncé.                                                                                                                                |
|  | Permet de mettre la piste en cours en pause.                                                                                                                                                                                                                  |
|  | Permet de répéter la liste de chansons.                                                                                                                                                                                                                       |
|  | Permet de lancer la lecture aléatoire de la liste de chansons.                                                                                                                                                                                                |

### Types de fichiers pris en charge

**REMARQUE :** quand votre téléphone est couplé avec l'appareil à l'aide du Bluetooth, vous ne pouvez pas lire des MP3 sur votre téléphone via l'appareil.

L'appareil prend en charge les fichiers audio MP3 et les fichiers de liste de chansons M3U et M3U8.

### Ecoute de musique

Avant de pouvoir écouter de la musique, vous devez charger des fichiers musicaux dans la mémoire interne de l'appareil ou sur une carte mémoire (page 12).

- 1 Sélectionnez **Applications > Lecteur audio > Parcourir**.
- 2 Au besoin, sélectionnez une catégorie ou une sous-catégorie.
- 3 Au besoin, sélectionnez **Lire tout** pour lire la catégorie en entier depuis le début de la liste.

### Création d'une liste de chansons

- 1 Sélectionnez **Parcourir > Liste de chansons > Nouvelle liste de chansons**.
- 2 Sélectionnez les pistes à ajouter à la liste de chansons.
- 3 Sélectionnez **Précédent** une fois que vous avez terminé d'ajouter les pistes à la liste de chansons.

### Création d'une liste de chansons sur un ordinateur

- 1 Sur votre ordinateur, utilisez un programme audio pour créer une liste de chansons de fichiers de musique.
- 2 Enregistrez la liste de chansons ou le fichier M3U8 à l'emplacement des fichiers musicaux.
- 3 Si nécessaire, utilisez un éditeur de texte pour supprimer le chemin d'accès des noms de fichiers dans le fichier M3U.
- 4 Transférez la liste de chansons et les fichiers musicaux vers l'appareil.

### Modification de la liste de chansons en cours

Vous devez écouter la musique dans le lecteur audio pour modifier la liste de chansons en cours.

- 1 Sélectionnez une liste de chansons.
- 2 Sélectionnez une option :
  - Sélectionnez **Ajouter** pour ajouter une chanson à la fin de la liste de chansons.
  - Sélectionnez une piste puis sélectionnez **Supprimer les tracés** pour supprimer la piste de la liste de chansons.

## Trafic

### AVIS

Garmin décline toute responsabilité quant à la précision et à l'opportunité des informations sur le trafic.

Les informations sur le trafic sont disponibles via Smartphone Link.

### A propos du trafic sur votre itinéraire

En cas de problème de circulation sur votre itinéraire, une alerte apparaît sur la carte, et l'appareil calcule un autre itinéraire pour éviter le ralentissement. Vous pouvez choisir d'utiliser les autres itinéraires automatiquement ou sur demande. S'il n'existe pas de meilleur itinéraire, il peut arriver que l'appareil vous fasse passer par un itinéraire où se présente un problème de circulation. Le retard dû à ce problème est automatiquement pris en compte dans l'estimation de votre heure d'arrivée.

### Affichage des problèmes de circulation à venir

Vous pouvez afficher les problèmes de circulation à venir sur votre itinéraire ou sur la route que vous suivez.

- 1 Lorsque vous suivez un itinéraire, sélectionnez  > **Trafic**.  
Le problème de circulation le plus proche apparaît dans un volet sur la droite de la carte.
- 2 Sélectionnez le problème de circulation pour afficher des informations supplémentaires.

### Contournement manuel du trafic sur votre itinéraire

- 1 Sur la carte, sélectionnez .
- 2 Sélectionnez **Trafic sur l'itinéraire**.
- 3 Utilisez les flèches pour afficher d'autres problèmes de trafic sur votre itinéraire, le cas échéant.
- 4 Sélectionnez  > **Eviter**.

### Recherche d'un autre itinéraire

Si votre appareil n'est pas configuré pour utiliser les autres itinéraires automatiquement, vous pouvez commencer manuellement un autre itinéraire pour éviter un ralentissement.

- 1 Lorsque vous suivez un itinéraire, sélectionnez  > **Trafic**.
- 2 Sélectionnez **Autre itinéraire**.
- 3 Sélectionnez **Aller !**.

### Visualisation du trafic sur la carte

La carte de trafic indique l'état de la circulation et les ralentissements sur les routes à proximité à l'aide de codes couleur.

- 1 Sur la carte, sélectionnez  > **Trafic**.
- 2 Si nécessaire, sélectionnez  > **Légende du trafic** pour afficher la légende correspondant à la carte de trafic.

### Trafic dans votre région

#### Recherche des problèmes de circulation

- 1 Dans le menu principal, sélectionnez **Applications > Trafic**.
- 2 Sélectionnez  > **Conditions de circulation**.
- 3 Sélectionnez un élément dans la liste.
- 4 S'il y a plusieurs problèmes de circulation, utilisez les flèches pour afficher les autres ralentissements.

#### Visualisation d'un problème de circulation sur la carte

- 1 Depuis la carte de trafic, sélectionnez .
- 2 Sélectionnez un incident.

#### Recherche des problèmes de circulation

- 1 Sur la carte, sélectionnez  > **Trafic**.

- 2 Sélectionnez **Conditions de circulation**.
- 3 Sélectionnez un élément.

## Compréhension des informations de trafic

La légende du trafic explique les icônes et couleurs utilisées sur la carte du trafic.

- 1 Sur la carte, sélectionnez  > **Trafic**.
- 2 Sélectionnez **Légende du trafic**.

## Désactivation du service d'info-traffic

- 1 Sélectionnez **Paramètres** > **Trafic**.
- 2 Décochez la case **Trafic**.

## Gestion de données

Vous pouvez stocker des fichiers sur votre appareil. L'appareil est muni d'un lecteur de carte mémoire permettant de stocker davantage de données.

**REMARQUE** : l'appareil n'est pas compatible avec Windows® 95, 98, Me, Windows NT® et Mac® OS 10.3 et versions antérieures.

## Types de fichiers

L'appareil prend en charge ces types de fichiers.

- Cartes et fichiers waypoint GPX du logiciel de cartographie myGarmin™, y compris MapSource®, BaseCamp™ et HomePort™ (page 14).
- Fichiers de points d'intérêt personnalisés GPI créés dans le logiciel POI Loader de Garmin (page 15).

## A propos des cartes mémoire

Vous pouvez acheter des cartes mémoire auprès d'un vendeur d'articles électroniques, ou un logiciel de cartographie Garmin préchargé ([www.garmin.com](http://www.garmin.com)). En plus du stockage de cartes et de données, les cartes mémoire peuvent être utilisées pour stocker des fichiers tels que des cartes, des images, des chasses au trésor, des itinéraires, des waypoints et des points d'intérêt personnalisés.

### Installation d'une carte mémoire

**REMARQUE** : l'appareil prend en charge les cartes mémoire microSD, microSDHC et microSDXC. Il n'accepte pas le format exFAT. Les cartes mémoire doivent être formatées en FAT32.

- 1 Retirez le cache et la batterie de l'appareil.
- 2 Insérez une carte mémoire dans le lecteur de l'appareil.
- 3 Appuyez dessus jusqu'au dé clic.

## Connexion de l'appareil à un ordinateur

Il est possible de connecter l'appareil à un ordinateur via le câble USB fourni avec l'appareil.

- 1 Branchez la petite extrémité du câble USB au port situé sur l'appareil.
- 2 Branchez la grande extrémité du câble USB sur un port USB de votre ordinateur.

Une image représentant l'appareil connecté à un ordinateur s'affiche sur l'écran de l'appareil.

Selon le système d'exploitation de votre ordinateur, l'appareil s'affiche en tant qu'appareil portable, lecteur amovible ou volume amovible.

## Transfert de données à partir de votre ordinateur

- 1 Connectez l'appareil à votre ordinateur (page 12).

Selon le système d'exploitation de votre ordinateur, l'appareil s'affiche en tant qu'appareil portable, lecteur amovible ou volume amovible.

- 2 Sur votre ordinateur, ouvrez le gestionnaire de fichiers.
- 3 Sélectionnez un fichier.
- 4 Sélectionnez **Edition** > **Copier**.
- 5 Accédez à un dossier sur l'appareil.

**REMARQUE** : si votre appareil s'affiche en tant que lecteur ou volume amovible, ne placez pas de fichiers dans le dossier Garmin.

- 6 Sélectionnez **Edition** > **Coller**.

### Déconnexion du câble USB

Si votre appareil est connecté à votre ordinateur en tant que volume ou lecteur amovible, déconnectez votre appareil de votre ordinateur en toute sécurité, afin d'éviter toute perte de données. Si votre appareil est connecté à votre ordinateur sous Windows en tant qu'appareil portable, il n'est pas nécessaire de le déconnecter en toute sécurité.

- 1 Effectuez l'une des actions suivantes :
  - Sur un ordinateur sous Windows, sélectionnez l'icône **Supprimer le périphérique en toute sécurité** dans la barre d'état système, puis sélectionnez votre appareil.
  - Pour les ordinateurs Mac faites glisser l'icône du volume dans la corbeille.
- 2 Débranchez le câble de l'ordinateur.

## Personnalisation de l'appareil

### Paramètres de carte et de véhicule

Pour ouvrir les paramètres de carte et de véhicule, dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres** > **Carte et véhicule**.

**Véhicule** : permet de changer l'icône qui représente votre position sur la carte. Rendez-vous sur la page Web [www.garmin.com](http://www.garmin.com) pour obtenir davantage d'icônes.

**Affichage carte routière** : permet de définir la perspective sur la carte.

**Détails cartographiques** : permet de définir le niveau de détails de la carte. Une plus grande précision peut ralentir le tracé de la carte.

**Thème de la carte** : permet de modifier la couleur des données cartographiques.

**Outils de carte** : permet de sélectionner les raccourcis à afficher dans le menu des outils de carte.

**Calques de carte** : permet de choisir les données qui s'affichent sur la page de la carte (page 6).

**Mes cartes** : permet de spécifier les cartes que l'appareil doit utiliser parmi celles qui sont installées.

### Activation des cartes

Vous avez la possibilité d'activer les cartes installées sur votre appareil.

**ASTUCE** : pour acheter de nouvelles cartes, rendez-vous sur [www.garmin.com/us/maps](http://www.garmin.com/us/maps).

- 1 Sélectionnez **Paramètres** > **Carte et véhicule** > **Mes cartes**.
- 2 Sélectionnez une carte.

### Paramètres de navigation

Pour ouvrir la page des paramètres de navigation, dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres** > **Navigation**.

**Méthode de calcul** : permet de définir les préférences d'itinéraire.

**Contournements** : permet de définir les caractéristiques routières à éviter dans vos itinéraires.

**Contournements personnalisés** : permet d'éviter des routes ou zones particulières.

**Détours avancés** : permet de définir la longueur du détour.

**Mode Sécurité** : permet de désactiver toutes les fonctions qui requièrent l'attention du conducteur et qui risqueraient de le distraire pendant la conduite.

**Simulateur GPS** : permet d'arrêter la réception des signaux GPS sur l'appareil et d'économiser la batterie.

## Préférences d'itinéraire

Pour ouvrir la page des paramètres Méthode de calcul, dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres > Navigation > Méthode de calcul**.

L'itinéraire est calculé en fonction des données de vitesse de circulation et d'accélération du véhicule.

**Temps le plus court** : permet de calculer les itinéraires les plus rapides à parcourir, la distance pouvant être plus longue.

**Distance la plus courte** : permet de calculer les itinéraires les plus courts en termes de distance, la durée pouvant être plus longue.

**Vol d'oiseau** : permet de calculer une ligne directe de votre position jusqu'à votre destination.

## Paramètres d'affichage

Pour ouvrir la page des paramètres d'affichage, dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres > Affichage**.

**Mode Couleur** : permet de modifier la luminosité de l'écran. Réduisez la luminosité pour économiser la batterie.

**Temporisation affichage** : permet de définir la durée d'inactivité avant que votre appareil ne passe en mode veille quand vous ne suivez pas un itinéraire actif et que l'appareil est sur batterie.

**Luminosité** : ajuste la luminosité de l'écran.

**Capture d'écran** : permet de prendre une photo de l'écran de l'appareil. Les captures d'écran sont enregistrées dans la mémoire de l'appareil, dans le dossier Screenshot.

**Orientation** : permet de définir l'orientation de l'écran. L'appareil passe automatiquement en mode paysage quand il est fixé dans le support de montage pour moto en option.

## Paramètres Bluetooth

Pour ouvrir les paramètres Bluetooth, dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.

**Bluetooth** : permet d'activer la technologie sans fil Bluetooth.

**Découvrable** : permet aux casques et téléphones de détecter l'appareil.

**Nom de l'appareil** : permet de saisir un nom d'usage identifiant les appareils équipés de la technologie sans fil Bluetooth.

## Désactivation de Bluetooth

1 Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.

2 Sélectionnez **Bluetooth**.

## Paramètres de trafic

Pour ouvrir la page des paramètres de trafic, dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres > Trafic**.

**Trafic** : permet d'activer le service d'info-traffic.

**trafficTrends™** : permet d'activer la fonction trafficTrends.

## Paramètres d'unités et d'heure

Pour ouvrir la page des paramètres d'unités et d'heure, dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres > Unités et heure**.

**Heure actuelle** : permet de régler l'heure de l'appareil.

**Format d'heure** : permet de sélectionner une heure d'affichage au format 12 heures, 24 heures ou UTC.

**Unités** : permet de définir l'unité de mesure utilisée pour les distances.

**Format de la position** : permet de définir le format de coordonnées et le datum (système géodésique) utilisés pour les coordonnées géographiques.

## Paramètres de langue et de clavier

Pour ouvrir les paramètres de langue et de clavier, dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres > Langue et clavier**.

**Profil de voix** : permet de changer la langue des instructions vocales.

**Langue du texte** : permet de modifier la langue de tous les éléments textuels affichés à l'écran.

**REMARQUE** : les changements de langue n'ont aucun impact sur les données saisies par l'utilisateur ou les données cartographiques, telles que les noms de rues.

**Langue du clavier** : permet de définir la langue du clavier.

## Paramètres de points d'intérêt

Sélectionnez **Paramètres Alertes points d'intérêt**.

**Audio** : permet de définir le style de l'alerte émise lorsque vous vous approchez des alarmes de proximité.

**Alarmes** : permet de définir le type des alarmes de proximité pour lesquelles les alertes sont émises.

## Paramètres de l'appareil et de confidentialité

Pour ouvrir la page des paramètres de l'appareil, sélectionnez **Paramètres > Appareil**.

**Info produit** : permet d'afficher le numéro de version du logiciel, le numéro d'identification de l'appareil et des informations sur plusieurs autres fonctionnalités du logiciel.

**CLUF** : permet d'afficher les contrats de licence utilisateur final s'appliquant à votre appareil.

**REMARQUE** : ces informations sont requises pour mettre à jour le logiciel du système ou acquérir de nouvelles cartes.

**Garmin Lock** : vous permet de verrouiller votre appareil en entrant un code PIN à 4 chiffres et en définissant un emplacement de sécurité.

**Historique de voyage** : permet à l'appareil d'enregistrer les informations pour les fonctions myTrends, Où je suis allé et Journal de trajet.

**Effacer l'historique de voyage** : efface votre historique de voyage pour les fonctions myTrends, Où je suis allé et Journal de trajet.

## Restauration des paramètres

Vous pouvez rétablir les réglages par défaut d'une certaine catégorie de paramètres ou de l'ensemble des paramètres.

1 Sélectionnez **Paramètres**.

2 Si besoin est, sélectionnez une catégorie de paramètres.

3 Sélectionnez **≡ > Restaurer**.

## Annexes

### Câbles d'alimentation

Il existe différentes méthodes d'alimentation pour votre appareil.

- Câble allume-cigare
- Câble USB
- Adaptateur secteur (accessoire en option)

## Chargement de l'appareil

Vous pouvez charger la batterie de votre appareil à l'aide d'une des méthodes suivantes.

- Connectez l'appareil au câble allume-cigare quand il est dans le support de montage automobile
- Connectez l'appareil à votre ordinateur à l'aide du câble USB fourni avec l'appareil.
- Branchez l'appareil sur l'adaptateur d'alimentation disponible en option, par exemple sur l'adaptateur d'alimentation pour prise murale.

## Entretien de l'appareil

### AVIS

Évitez de laisser tomber votre appareil.

Ne conservez pas l'appareil à un endroit où il pourrait être exposé de manière prolongée à des températures extrêmes, ce qui pourrait provoquer des dommages permanents.

N'utilisez jamais d'objet dur ou pointu sur l'écran tactile, car vous pourriez l'endommager.

Votre appareil contient des composants électroniques qu'une vibration ou un choc violent peut irrémédiablement endommager en dehors d'une utilisation normale sur une moto ou dans une voiture. Pour limiter au maximum le risque de détérioration de votre appareil, évitez de le laisser tomber et de l'exposer à des vibrations et/ou des chocs importants.

## Nettoyage du boîtier externe

### AVIS

Évitez d'utiliser des nettoyeurs chimiques ou des solvants susceptibles d'endommager les parties en plastique de l'appareil.

- 1 Nettoyez le boîtier externe de l'appareil (hormis l'écran tactile) à l'aide d'un chiffon humide et imbibé d'un détergent non abrasif.
- 2 Essuyez l'appareil.

## Nettoyage de l'écran tactile

- 1 Utilisez un chiffon doux, propre et non pelucheux.
- 2 Humectez-le d'eau si nécessaire.
- 3 Si vous utilisez un chiffon humide, éteignez l'appareil et débranchez-le de la source d'alimentation.
- 4 Nettoyez délicatement l'écran avec le chiffon.

## Prévention des vols

- Rangez l'appareil et le support de montage à l'abri des regards lorsque vous ne vous en servez pas.
- Effacez la marque laissée par la ventouse sur le pare-brise.
- Ne rangez pas l'appareil dans la boîte à gants.
- Enregistrez votre appareil sur le site <http://my.garmin.com>.

## Prolongation de l'autonomie de la batterie

- N'exposez pas votre appareil à des températures extrêmes.
- Mettez l'appareil en mode veille (page 3).
- Réduisez la luminosité de l'écran.
- Ne laissez pas votre appareil directement exposé aux rayons du soleil.
- Désactivez Bluetooth (page 13).
- Réduisez le délai de temporisation de l'affichage.

## Remplacement de la batterie

Si vous devez remplacer la batterie dans votre appareil, contactez votre concessionnaire BMW Motorrad. Contactez votre autorité locale de collecte des déchets pour obtenir des renseignements sur la mise au rebut appropriée de la batterie.

## Verrouillage de l'appareil

Garmin Lock est un système antivol qui verrouille votre appareil. Chaque fois que vous mettez l'appareil sous tension, entrez le code PIN à 4 chiffres ou accédez à l'emplacement de sécurité.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Appareil > Garmin Lock**.
- 2 Sélectionnez **Verrouiller l'appareil**.

## Remplacement du fusible dans le câble allume-cigare

**REMARQUE :** le câble allume-cigare est un accessoire en option.

### AVIS

Lors du remplacement du fusible, ne perdez pas les petites pièces et veillez à les remettre correctement à leur place. Le câble allume-cigare ne fonctionnera pas s'il n'est pas monté correctement.

Si vous n'arrivez pas à charger l'appareil dans le véhicule, vous devez peut-être remplacer le fusible situé à l'extrémité de l'adaptateur du véhicule.

- 1 Dévissez l'extrémité ①.



- 2 Retirez l'extrémité, la pointe argentée ② et le fusible ③.
- 3 Installez un fusible à fusion rapide de 3 A de même taille.
- 4 Placez la pointe argentée dans l'extrémité.
- 5 Revissez l'extrémité dans le câble allume-cigare ④.

## Achat de cartes supplémentaires

- 1 Consultez la page de votre produit sur ([www.garmin.com](http://www.garmin.com)).
- 2 Cliquez sur l'onglet **Cartes**.
- 3 Suivez les instructions présentées à l'écran.

## Alertes Garmin

### AVIS

Garmin décline toute responsabilité quant à l'exactitude ou aux conséquences de l'utilisation d'un point d'intérêt personnalisé ou d'une base de données d'alertes Garmin.

Des informations sur les alertes Garmin sont disponibles dans certaines zones. Rendez-vous sur le site [www.garmin.com/safetycameras](http://www.garmin.com/safetycameras) pour connaître les disponibilités. Vous pouvez souscrire un abonnement aux informations sur les alertes Garmin pour ces zones. L'abonnement inclut les emplacements de centaines d'alertes Garmin. Votre appareil vous prévient lorsque vous vous approchez d'une zone faisant l'objet d'une alerte Garmin, et peut vous avertir si vous roulez trop vite. Les données sont mises à jour au moins une fois par semaine. Vous pouvez par conséquent mettre à jour régulièrement votre appareil pour recevoir les informations les plus récentes.

Vous pouvez à tout moment acheter des cartes d'autres régions ou prolonger les abonnements existants. Chaque région acquise a une date d'expiration.

## Points d'intérêt personnalisés

Les points d'intérêt personnalisés sont des points personnalisés de la carte. Ils peuvent contenir des alertes qui vous informent lorsque vous vous trouvez à proximité d'un point donné ou si vous voyagez à une vitesse supérieure à une vitesse définie.

## Installation de POI Loader

Vous pouvez créer vos propres listes de points d'intérêt personnalisés sur votre ordinateur et les installer sur votre appareil grâce au logiciel POI Loader.

- 1 Rendez-vous sur le site [www.garmin.com/poiloader](http://www.garmin.com/poiloader).
- 2 Suivez les instructions présentées à l'écran.

## Utilisation des fichiers d'aide de POI Loader

Pour plus d'informations sur POI Loader, reportez-vous au fichier d'aide.

Tandis que POI Loader est ouvert, cliquez sur **Aide**.

## Recherche de points d'intérêt personnalisés

Pour rechercher des points d'intérêt personnalisés, vous devez en charger sur votre appareil à l'aide du logiciel POI Loader (page 15).

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Catégories**.
- 2 Faites défiler jusqu'à la rubrique Autres catégories, puis sélectionnez une catégorie.

## Achat d'accessoires

Rendez-vous sur le site <http://buy.garmin.com>.

# Dépannage

## Mon appareil ne parvient pas à acquérir les signaux satellites

- Assurez-vous que le simulateur GPS est désactivé.
- Eloignez l'appareil des parkings couverts, des grands bâtiments et des arbres.
- Restez immobile pendant quelques minutes.

## L'appareil ne se charge pas dans mon véhicule

- Vérifiez le fusible du câble allume-cigare.
- Vérifiez que le moteur du véhicule tourne et alimente la prise électrique.
- Vérifiez que la température interne de votre véhicule se situe entre 0 °C et 45 °C (entre 32 °F et 113 °F).
- Vérifiez que le fusible de la prise de courant de votre véhicule n'est pas endommagé.

## L'écran tactile ne répond pas correctement aux pressions que vous exercez

- 1 Eteignez l'appareil.
- 2 Touchez longuement l'écran en haut, à gauche.  
L'écran d'étalonnage apparaît.
- 3 Suivez les instructions présentées à l'écran.

## La ventouse n'adhère pas au pare-brise

- 1 Nettoyez la ventouse et le pare-brise avec de l'alcool à 90°.
- 2 Séchez-les à l'aide d'un chiffon sec et propre.
- 3 Installez la ventouse.

## Ma batterie ne reste pas chargée très longtemps

- Réduisez la luminosité de l'écran.
- Réduisez la temporisation de l'affichage.
- Désactivez la technologie sans fil Bluetooth (page 13).
- Placez l'appareil en mode veille lorsqu'il n'est pas utilisé (page 3).

- N'exposez pas votre appareil à des températures extrêmes.
- Ne laissez pas votre appareil directement exposé aux rayons du soleil.

## La jauge de la batterie semble manquer de précision

- 1 Déchargez complètement la batterie de l'appareil.
- 2 Rechargez complètement l'appareil sans interrompre le cycle de charge.

## Mon appareil ne s'affiche pas sur mon ordinateur en tant que lecteur amovible

Sur la plupart des ordinateurs Windows, l'appareil se connecte en mode Media Transfer Protocol (MTP). En mode MTP, l'appareil s'affiche en tant qu'appareil portable et non en tant que lecteur amovible. Le mode MTP est pris en charge par Windows 7, Windows Vista® et Windows XP Service Pack 3 avec Windows Media Player 10.

## Mon appareil ne s'affiche pas sur mon ordinateur en tant qu'appareil portable

Sur les ordinateurs Mac et certains systèmes Windows, l'appareil se connecte en mode de stockage USB grande capacité. En mode de stockage USB grande capacité, l'appareil s'affiche en tant que volume ou lecteur amovible, et non en tant qu'appareil portable. Les versions Windows antérieures à Windows XP Service Pack 3 utilisent le mode de stockage USB grande capacité.

## Mon appareil ne s'affiche sur mon ordinateur ni en appareil portable, ni en lecteur ou volume amovible

- 1 Débranchez le câble USB de l'ordinateur.
- 2 Eteignez l'appareil.
- 3 Branchez le câble USB à un port USB de l'ordinateur, puis à votre appareil.

**ASTUCE** : votre appareil doit être directement connecté à un port USB sur votre ordinateur et non à un hub USB.

L'appareil s'allume et bascule automatiquement en mode MTP ou en mode de stockage USB grande capacité. Une image représentant votre appareil connecté à un ordinateur s'affiche sur l'écran de l'appareil.

## Mon téléphone ne se connecte pas à l'appareil

- Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.  
Le champ Bluetooth doit avoir pour valeur **Activé**.
- Activez la technologie sans fil Bluetooth sur votre téléphone et placez votre téléphone dans un rayon de 10 mètres (33 pieds) de votre appareil.
- Rendez-vous sur la page [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth) pour obtenir de l'aide.

## Mon appareil est verrouillé ou figé

- 1 Maintenez le bouton Marche/Arrêt enfoncé pendant 10 secondes.  
L'appareil s'éteint.
- 2 Allumez l'appareil (page 1).

## Je veux effacer toutes mes données utilisateur

- 1 Allumez l'appareil.

- 2 Lorsque les informations de copyright s'affichent, maintenez un doigt appuyé sur le coin inférieur droit de l'écran.
- 3 Maintenez le doigt appuyé jusqu'à ce que le message apparaisse.
- 4 Sélectionnez **Oui** pour effacer toutes les données utilisateur.

## Caractéristiques techniques

|                                         |                                                                                                        |
|-----------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Dimensions (L × H × P)                  | 136 × 83,4 × 24 mm (5,35 × 3,28 × 0,94 po)                                                             |
| Poids                                   | 288 g (10,159 onces)                                                                                   |
| Affichage                               | 127 mm (5 po) de diagonale<br>800 × 480 pixels<br>Ecran TFT avec rétroéclairage blanc et écran tactile |
| Boîtier                                 | Étanche conformément à la norme IPX7                                                                   |
| Plage de températures de fonctionnement | -20 ° à 55 °C (-4 ° à 131 °F)                                                                          |
| Plage de températures de chargement     | 0 ° à 45 °C (32 ° à 113 °F)                                                                            |
| Stockage de données                     | Mémoire interne et carte mémoire amovible en option. Stockage de données à durée illimitée.            |
| Interface informatique                  | MTP en USB<br>Stockage USB grande capacité, prêt à l'emploi                                            |
| Durée de charge                         | Jusqu'à 4 heures suivant la source d'alimentation.                                                     |
| Alimentation                            | 8–28 V c.c.                                                                                            |
| Utilisation                             | 10 W max.                                                                                              |
| Autonomie de la batterie                | Jusqu'à 4 heures en fonction de l'utilisation et des paramètres                                        |
| Type de batterie                        | Batterie lithium-ion amovible                                                                          |

# Index

## A

abonnements, Services Live Garmin 9  
accessoires 15  
adresses, recherche 4  
affichage de la carte  
  2D 7  
  3D 7  
affichage de la carte en 2D 7  
affichage de la carte en 3D 7  
affichage réaliste des intersections 7  
aide. 8 *Voir aussi* assistance produit  
ajout d'étapes 6  
alarme 10  
alarmes  
  alertes Garmin 13  
  audio 13  
  points de proximité 13  
alertes, trafic 7  
alertes Garmin, base de données 14  
alertes points d'intérêt, paramètres 13  
appels, désactivation 9  
assistance produit 8  
attribution d'un nouveau nom à un trajet 10  
audio, points de proximité 13

## B

barre de recherche 4  
batterie 1, 14  
  chargement 3, 14, 15  
  mise en place 1  
  optimisation 14, 15  
  problèmes 15  
Bluetooth technologie 15  
  désactivation 13  
boutons à l'écran 3

## C

câbles, alimentation 13  
câbles d'alimentation 13  
  remplacement du fusible 14  
calculateur de voyage, réinitialisation des informations 7  
calculatrice 10  
calques de carte, personnalisation 6  
caméras, sécurité 14  
captures d'écran 13  
caractéristiques techniques 16  
carte, champ de données 7  
carte mémoire 12  
  installation 12  
carte microSD. 12 *Voir aussi* carte mémoire  
  installation 12  
cartes 6, 12  
  à vie 2  
  achat 14  
  affichage des itinéraires 7  
  calques 6  
  configuration des données 7  
  mise à jour 2  
  navigation 4  
  niveau de détail 12  
  thème 12  
cartes à vie 2  
casque  
  couplage 8  
  déconnexion 8  
casque sans fil 8  
chargement de l'appareil 3, 14, 15  
chasse au trésor 4  
clavier 3  
  disposition 13  
  langue 13  
CLUF 13  
compas 10  
conditions de circulation, météo 9  
conversion  
  devise, conversion 10

unités 10  
convertisseur d'unités 10  
coordonnées 4  
couplage 8  
  casque 8  
  suppression d'un casque couplé 8  
téléphone 15

## D

dépannage 15  
destinations. *Voir* positions  
destinations récentes 4, 5  
détours 6  
directions 7  
directions de conduite 7  
domicile  
  définition de positions 5  
  modification d'une position 5  
  revenir 5  
données de trajet, réinitialisation 7  
données utilisateur, effacement 15

## E

écran, luminosité 3  
enregistrement, position actuelle 5  
enregistrement de l'appareil 2  
enregistrement du produit 2  
entretien de l'appareil 14  
étapes, ajout 6

## F

fichiers  
  transfert 12  
  types pris en charge 12  
fusible, remplacement 14

## G

Garmin Express 2  
  enregistrement de l'appareil 2  
  mise à jour du logiciel 2  
guidage vocal 8

## H

historique de voyage 13  
horloge 10

## I

ID de l'appareil 13  
informations contact 1, 3  
informations sur le trajet, affichage 7  
installation de l'appareil  
  automobile 2  
  retrait du support de montage 2  
intersections, recherche 4  
itinéraires  
  affichage sur la carte 7  
  aperçu 5  
  arrêt 6  
  calcul 5  
  démarrage 5, 6  
  myTrends 6  
  préférences 13  
  suggérés 6

## J

journal de trajet, affichage 7

## L

langue  
  clavier 13  
  voix 13  
latitude et longitude 4  
lecteur audio 11  
  écoute de musique 11  
  listes de chansons 11  
  types de fichiers pris en charge 11  
liste des changements de direction 7  
logiciel  
  mise à jour 2  
  version 13  
luminosité 3

## M

météo 9  
  conditions de circulation 9  
  radar 9  
mode veille 3  
  entrée 3  
  sortie 3  
modes de transport 3  
  modification 10  
modification de la zone de recherche 4  
myTrends, itinéraires 6

## N

navigation 6  
  aperçu d'itinéraires 5  
  paramètres 12  
  vol d'oiseau 6  
navigation à vol d'oiseau 6  
nettoyage de l'appareil 14  
nettoyage de l'écran tactile 14  
numéro d'identification 13

## O

ordinateur, connexion 12, 15  
Où suis-je ? 5, 7, 8

## P

paramètres 12, 13  
paramètres d'affichage 13  
paramètres de l'heure 3, 13  
parking 4  
  dernière place 4  
personnalisation de l'appareil 12  
perspective de la carte 7  
planificateur de trajets 10  
  étapes 9  
  modification d'un trajet 10  
  points de tracé 9  
POI. 15 *Voir aussi* point d'intérêt (POI)  
POI Loader 15  
points d'intérêt (POI Loader) 15  
points d'intérêt (POI)  
  personnalisé 14, 15  
  POI Loader 15  
  suppléments 15  
points d'intérêt personnalisés 14, 15  
position actuelle 7, 8  
positions 3, 4, 10  
  actuelles 5, 7, 8  
  définition de la position d'origine 5  
  destinations récentes 4, 5  
  enregistrement 5  
  recherche 4  
  simulées 5  
positions enregistrées 5, 6, 10  
  catégories 5  
  modification 5  
  suppression 5  
positions simulées 5  
prochain changement de direction 7

## R

raccourcis 3  
  ajout 3  
  suppression 3  
recherche de positions. 3 *Voir aussi* positions  
  adresses 4  
  catégories 3  
  coordonnées 4  
  intersections 4  
  navigation sur la carte 4  
  utilisation de la carte 4  
  villes 4  
Recherche rapide 3  
réinitialisation  
  appareil 1  
  données de trajet 7  
restauration des paramètres 13  
retour à la position d'origine 5

## S

- services à proximité des sorties [6](#)
  - recherche [6](#)
- Services Live Garmin [9](#)
  - abonnement aux [9](#)
- Smartphone Link [8](#)
  - connexion [8](#)
  - désactivation des appels [9](#)
  - Services Live Garmin [8](#)
- suppléments
  - alertes Garmin [14](#)
  - points d'intérêt personnalisés [15](#)
- soutien de montage pour moto [1](#)
- suppression
  - casque couplé [8](#)
  - trajets [10](#)

## T

- technologie Bluetooth, déconnexion d'un
  - casque [8](#)
- Technologie Bluetooth
  - activation [8](#)
  - paramètres [13](#)
- téléphone, couplage [15](#)
- touche Marche/Arrêt [1](#)
- TracBack [10](#)
- trafic [11](#), [13](#)
  - alertes [7](#)
  - autre itinéraire [11](#)
  - carte [11](#)
  - contournement [11](#)
  - désactivation [12](#)
  - données [12](#)
  - incidents [11](#)
  - recherche des problèmes de circulation [11](#)

## U

- USB, déconnexion [12](#)

## V

- vol, contournement [14](#)
- volume, réglage [3](#)





© 2013 Garmin Ltd. ou ses filiales

Garmin International, Inc.  
1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, Etats-Unis

Garmin (Europe) Ltd.  
Liberty House, Hounsdown Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9LR, Royaume-Uni

Garmin Corporation  
No. 68, Zhangshu 2nd Road, Xizhi Dist. New Taipei City, 221, Taïwan (République de Chine)

[www.garmin.com](http://www.garmin.com)

